

6.3.2013

B7-0080/505

**Módosítás 505**

**José Bové, Martin Häusling, Patrick Le Hyaric, Jean-Luc Bennahmias, Corinne Lepage**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Intézményközi tárgyalásokra vonatkozó megbízatás  
jogalkotási módosítások formájában**

**B7-0080/2013**

**Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság**

A mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról szóló rendeletre (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) irányuló intézményközi tárgyalások megkezdéséről és az erre való megbízásról szóló határozat

(COM(2011)0626 – C7-0339/2011 – (COM(2012)0535 – C7-0310/2012 – 2011/0281(COD) – 2013/2529(RSP))

**Rendeletre irányuló javaslat**

**23 a preambulumbekzdés (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***(23a) Az árak csökkenését eredményező strukturális többletermelés elkerülése és a tejpiac stabilitásának biztosítása érdekében ki kell alakítani a termelést az európai kereslethez igazító, megfelelő piacszervezést. Ennek lehetővé kell tennie a tejtermelők tárgyalási pozíciójának hatékonyabb megszervezését. A tejkvótarendszert átmeneti időre, 2020-ig meg kell hosszabbítani.***

Or. en

6.3.2013

B7-0080/506

**Módosítás 506**

**José Bové, Martin Häusling, Patrick Le Hyaric, Jean-Luc Bennahmias, Corinne Lepage**  
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

**Intézményközi tárgyalásokra vonatkozó megbízatás  
jogalkotási módosítások formájában**

**B7-0080/2013**

**Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság**

A mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról szóló rendeletre (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) irányuló intézményközi tárgyalások megkezdéséről és az erre való megbízásról szóló határozat  
(COM(2011)0626 – C7-0339/2011 – (COM(2012)0535 – C7-0310/2012 – 2011/0281(COD) – 2013/2529(RSP))

**Rendeletre irányuló javaslat**

**163 cikk – 1 bekezdés – 2 albekezdés – b pont**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

b) a tejtermelésre vonatkozó korlátozásoknak a II. rész I. címének III. fejezetében meghatározott rendszerével kapcsolatos rendelkezések **2015.** március 31-ig;

b) a tejtermelésre vonatkozó korlátozásoknak a II. rész I. címének III. fejezetében, **valamint a IX. és a X. mellékletben** meghatározott rendszerével kapcsolatos rendelkezések **2020.** március 31-ig;

Or. en